



The Leverhulme Trust

The Subject GF in Western Austronesian

Charlotte Hemmings
University of Oxford
SE-LFG, October 27th 2018

Introduction



- The grammatical function of **subject** is often taken as fundamental in typological and syntactic work
- However, it remains controversial whether subjects exist in Western Austronesian on account of their unusual systems of **verbal morphology** and the fact that **typical subject properties are split** in non-actor voices.
- This has led some to claim that **subject** is not a relevant notion; and others to argue over whether subject is best equated with the **actor** or the privileged argument

Introduction



- In this paper, I address address the debate in relation to empirical data from **Kelabit**, a WAn language spoken in Northern Sarawak, Malaysia.
- Using cross linguistic tests, I show that there are good arguments for considering the privileged argument to be the **subject**, rather than a **topic** or **absolute**.
- Moreover, there are arguments for treating the **actor** as an **object** (or core argument) in non-actor voice constructions.

Introduction



- Consequently, I argue that Kelabit does have a **subject** function, even if it is different from other subjects cross-linguistically.
- Therefore, we should be wary of using Western Austronesian as evidence against the universality of the subject function.
- And rather view it as an opportunity to refine the cross-linguistic **definition** (or criteria for identification) on the basis of a typologically diverse set of languages.

Roadmap



- GFs in LFG
- The subject debate in WAn
- Grammatical functions in Kelabit
 - Privileged argument as subject (and not topic)
 - Non-privileged actor as object (and not subject)
- Implications and conclusion

Data & Conventions



- The data in this talk is taken from fieldwork in Barrio (2013-2017) and comprises grammaticality judgements and **elicited examples** as well as naturalistic texts.
- Important terminology:
 - **actor**
 - **undergoer**
 - privileged argument
 - *non-privileged actor/undergoer*



The Leverhulme Trust

Grammatical Functions in LFG

Grammatical Functions



- LFG assumes a **universally available** set of grammatical functions (Dalrymple 2001):

SUBJ > OBJ > OBJ_θ > COMP, XCOMP > OBL_θ > ADJ, XADJ

- These are assumed to be **primitives** of the theory – i.e. they are not defined in terms of semantic role or position in a configurational structure.



Grammatical Functions

- Grammatical functions are typically identified via **morphosyntactic properties** that distinguish them from other arguments (Keenan 1976, Falk 2006)

Coding	Behaviour
Unmarked Case	Imperative Addressee
Agreement	Reflexive Binding
	Switch Reference Systems
	Co-ordination
	Controlled Argument (PRO)
	Raising
	Extraction
	Obligatory Element
	Wide Scope
	Discourse Topic

**Subject
Properties**





Morphological Ergativity (Warlpiri)

- Mismatch between encoding & syntactic properties, e.g. in **morphological ergativity, quirky case & differential argument marking**.

(1a) Ngarrka_i (S) ka wirnpirli-mi, [karli jarnti-rninja-karra]
 man PRES whistle-NONPAST boomerang trim-INF-SUBJCOMP

‘The man (S) is whistling while trimming the boomerang’

(1b) Ngarrka-ngku_i (A) ka purlapa (O) yunpa-rni, [karli jarnti-rninja-karra-rlu]
 man-ERG PRES corroboree sing-NONPAST boomerang trim-INF-SUBJCOMP-ERG

‘The man (A) is singing a corroboree (O) while trimming the boomerang’



Morphological Ergativity (Warlpiri)

(1c) Kala-nkulu-jana

USIT.2PLSUBJ.3PLOBJ

[rirrinyki-wapa-nja-**kurra**]

SCURRY-MOVE-INF-OBJCOMP

pu-ngu

hit-PAST

‘You killed them while they were out foraging’ (Simpson 1991: 310-315)

- Hence, LFG assumes that that grammatical functions should be identified on the basis of **syntactic rather encoding properties** (Dalrymple 2001, Dalrymple and Nikolaeva 2011).

The WAn Challenge

- However, symmetrical voice languages present a different challenge...
- Behavioural properties are **split** between the privileged argument (i.e. actor in AV, undergoer in UV etc.) and the **actor** semantic role (cf. Schachter 1976)

Coding	Behaviour
Unmarked Case	Imperative Addressee
Agreement	Reflexive Binding
	Switch Reference Systems
	Co-ordination
	Controlled Argument (PRO)
	Raising
	Extraction
	Obligatory Element
	Wide Scope
	Discourse Topic



The Leverhulme Trust

The Subject Debate



WAn Verbal Morphology (Tagalog)

- (3a) **b<um>ili** ang lalaki *ng isda* *sa tindahan* **Actor Voice**
 <AV>buy NOM man GEN fish OBL store
 ‘The man bought fish at the store’
- (3b) **b<in>ili-Ø** *ng lalaki* ang isda *sa tindahan* **Undergoer Voice**
 <PFV>buy-UV GEN man NOM fish OBL store
 ‘The man bought the fish at the store’
- (3c) **b<in>ilih-an** *ng lalaki* *ng isda* ang tindahan **Locative Voice**
 <PFV>buy-LV GEN man GEN fish NOM store
 ‘The man bought fish at the store’



What does WAn Verbal Morphology do?

- WAn verbal morphology encodes **symmetrical voice**

Actor Voice

Undergoer Voice

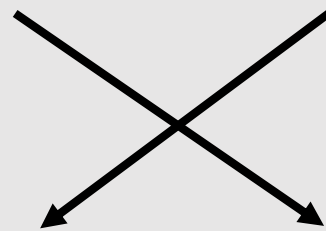
Semantic Roles

A

U

A

U



Syntactic Functions

SUBJ

CORE

SUBJ

CORE

Transitive

Transitive

controversial!

- Rare...
- Split subject properties

Tagalog Relativisation



- (4a) **AV** Matalino ang lalaki[=ng
NOM man=LNK bumasa *ng diyaryo*
Intelligent AV.read GEN newspaper
'The man who read a newspaper is intelligent'
- (4b) *Interesante *ng diyaryo*[=ng bumasa ang lalaki
Interesting GEN newspaper=LNK AV.read NOM man
- (4c) **UV** Interesante ang diyaryo[=ng
NOM newspaper=LNK binasa *ng lalaki*
Interesting UV.read GEN man
'The newspaper that the man read is interesting'
- (4d) *Matalino *ng lalaki*[=ng binasa ang diyaryo
Intelligent GEN man=LNK UV-read NOM newspaper

Conclusion



Only the privileged argument can be **relativized on**

privileged argument = subject



Tagalog Reflexive Binding

(5a) **Actor Voice** (actor = *ang*-marked)

Nag-aalala ang lolo sa kaniyang sarili

AV-worry NOM grandfather DAT his self

‘Grandfather worries about himself’

(5b) **Undergoer Voice** (actor ≠ *ang*-marked)

Inaalala ng lolo ang kaniyang sarili

UV.worry GEN grandfather NOM his self

‘Grandfather worries about himself’ (Manning 1996: 13)

Conclusion



The actor controls **reflexive binding** regardless of whether it is privileged or not

actor = subject

Indonesian Relativisation



- (6a) **AV** Hasan [yang membeli *ikan*]
Hasan REL AV.buy fish
'It was Hasan who bought fish'
- (6b) **ikan* [yang mem-beli Hasan]
fish REL AV-buy Hasan
- (6c) **UV** ikan [yang di-beli *Hasan*]
fish REL UV-buy Hasan
'It was fish that Hasan bought'
- (6d) **Hasan* [yang di-beli ikan]
Hasan REL UV-buy fish

(adapted from Musgrave 2002: 59)



Indonesian Reflexive Binding

(7a) **Actor Voice**

<u>saya</u>	menyerah-kan	<i>diri</i>	<i>saya</i>	ke	polisi.
1SG	AV.surrender-APPL	self	1SG	to	police

'I surrendered myself to the police.'

(7b) **Undergoer Voice (pro=V)**

<u>diri</u>	<u>saya</u>	<u>saya</u>	serah-kan	ke	polisi.
self	1SG	1SG	UV.surrender-APPL	to	police

'I surrendered myself to the police.'

(7c) **Undergoer Voice (di-V-nya)**

<u>diri-nya</u>	di-serah-kan=	<u>nya</u>	ke	polisi.
self-3SG	UV-surrender-APPL=	3SG	to	police

'He/she surrendered himself to the police.' (Arka & Manning 1998)

Inuit Relativisation



(8a) Nanuq [*Piita-p* tuqu-ta-a]
polar.bear Peter-ERG kill-TR.PART.3SG

‘A polar bear that Peter killed.’

(8b) **angut* [aallaat tigu-sima-sa-a]
man gun take-PERF.REL.TR.3SG

‘The man who took the gun.’ (Manning 1996)

Inuit Reflexive Binding



(9a) **Ataata-ni** **Juuna-p** tatig(i-v)aa
father-REFL.POSS Juuna-ERG trust-IND.TR.3SG.3SG
'Juuna trusts his father'

(9b) ***Anaana-mi** **Piita** nagligi-jana
mother-REFL.POSS.ERG Piita love-3SG.3SG
FOR: 'His mother loves Pitta' (Manning 1996)



Systematic Split (Falk 2006)

Type 1 Properties	Type 2 Properties
Agent argument in active voice	Shared argument in co-ordinated clauses
Most likely covert argument	Raising
The addressee of an imperative	Extraction
Anaphoric prominence	Obligatory element
Switch reference systems	“External” structural position
Controlled argument (PRO) for some languages	Controlled argument (PRO) for some languages
Discourse topic	Definiteness/wide scope



Actor Semantic Role



Privileged Argument



What does this mean for subjects?

- There have been three main approaches to the **split**:

(1) Western Austronesian languages do **not have subjects** (Schachter 1976)

➤ There is no subject - the privileged argument is a **topic**

(2) Only **Type 1 properties** identify subjects (Aldridge 2004)

➤ The **actor is subject** – the privileged argument is a **topic/absolutive**

(3) Only **Type 2 properties** identify subjects (Manning 1996, Manning & Sag 1998)

➤ The privileged argument is **subject** - binding controlled by **actor**



UNIVERSITY OF
OXFORD



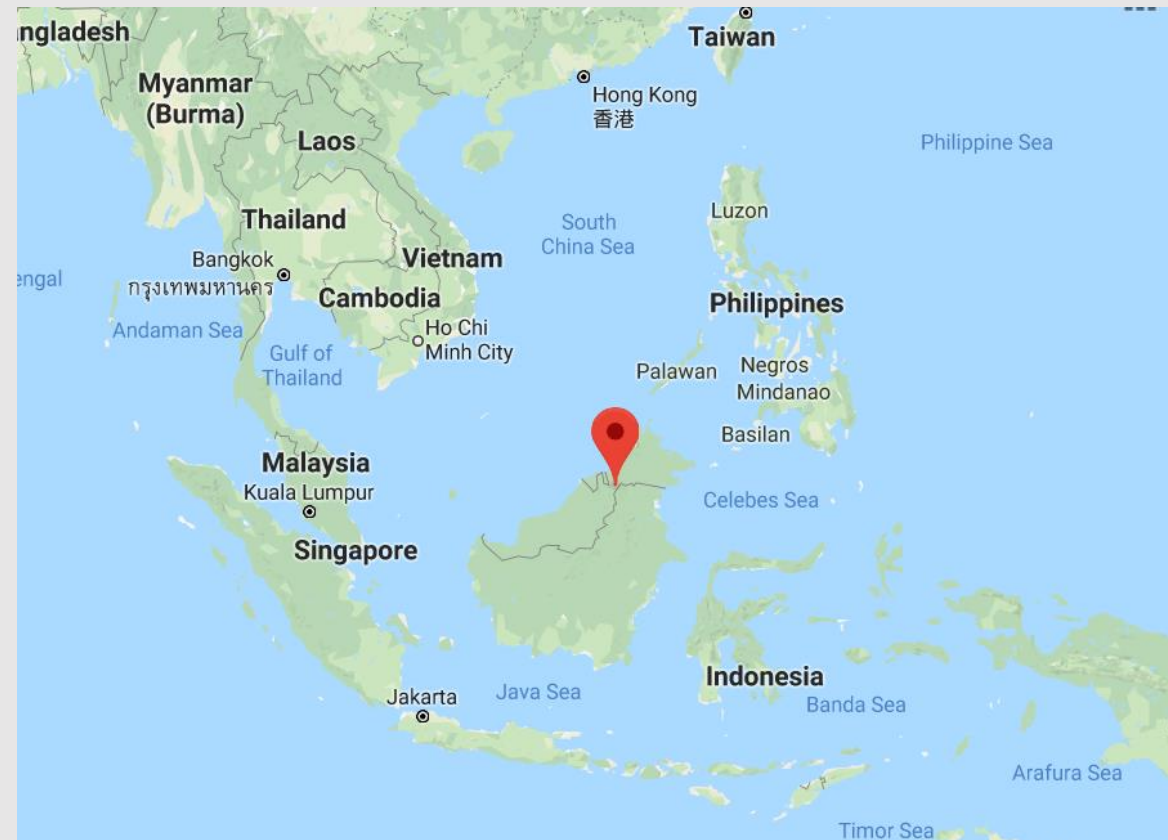
The Leverhulme Trust

Grammatical Functions in Kelabit

Kelabit



- **Kelabit** is a WAn languages spoken in Northern Sarawak, Malaysia. It belongs to the **Apad Uat** subgroup.
- Data is taken from fieldwork in **Bario** (2013-17)
- Like Tagalog, it has a system of **WAn verbal morphology** that could be analysed as symmetrical voice



Kelabit



(1a) **Actor Voice**
La'ih sineh ne-nekul nuba' nedih ngen seduk
man DEM PFV-AV.spoon rice 3SG.POSS with spoon
'That man spooned up his rice with a spoon'

(1b) **Undergoer Voice**
sikul lai'h sineh nuba' nedih ngen seduk
<UV.PFV>spoon man DEM rice 3SG.POSS with spoon
'That man spooned up his rice with a spoon'

(1c) **Instrumental Voice**
seduk penekul la'ih sineh nuba' nedih
spoon IV-spoon man DEM rice 3SG.POSS
'That man used a spoon to spoon up his rice'

Differences with Tagalog:

- Number of voices
- Semantic properties
- Word order
- Case marking



Kelabit Relativisation

- (3a) **AV** Seni'er kuh la'ih [suk ____ ne-nekul *nuba'* ngen seduk]
 UV.PFV.see 1SG man REL PFV-AV.spoon rice with spoon
 'I saw the man who spooned up rice with a spoon'
- (3b) *Seni'er kuh *nuba'* [suk nekul ____ la'ih sineh]
 UV.PFV.see 1SG rice REL AV.spoon man DEM
- (3c) **UV** Seni'er kuh nuba' [suk ____ sikul *la'ih sineh* ngen seduk]
 UV.PFV.see 1SG rice REL UV.PFV.spoon man DEM with spoon
 'I saw the rice that the man spooned up with a spoon'
- (3d) *Seni'er kuh *la'ih* [suk sikul ____ nuba']
 UV.PFV.see 1SG man REL UV.PFV.spoon rice



Kelabit Reflexive Binding

(5a) Actor Voice

Uih

ne-mada' *burur kudih*

ngedeh

1SG PFV-AV.show body 1SG.POSS

to.3PL

'I surrendered myself to them.'

Split subject properties
correlates with **WAn verbal
morphology** regardless of
other morphosyntactic
properties...

(5c) Undergoer Voice

Binada'

kuh

burur kudih

ngedeh

UV.PFV.show 1SG body 1SG.POSS

to.3PL

'I surrendered myself to them.'



The Leverhulme Trust

Privileged Argument as Subject



Privileged Argument as Subject?

- In addition to extraction (relativisation, cleft constructions) there are a number of **subject properties** unique to privileged arguments

	Kelabit
Particles	✓
Relativisation	✓
Pre-verbal position	✓
Fronted questions	✓
Raising	✓
Control	✓
Co-ordination	? not limited to subjects

Particles



(13a) **AV** Kuman **teh** Peter *buah kaber nedih* keneh
AV.eat PT Peter pineapple 3SG.POSS he.said
'Peter does eat his pineapple he said'

(13b) *Kuman Peter **teh** *buah kaber nedih* keneh
AV.eat Peter PT pineapple 3SG.POSS he.said

(13c) **UV** Kenen *Peter* **teh** buah kaber nedih keneh
UV.eat Peter PT pineapple 3SG.POSS he.said
'Peter will eat his pineapple he said'

(13d) *Kenen **teh** *Peter* buah kaber nedih keneh
UV.eat PT Peter pineapple 3SG.POSS he.said

Only privileged arguments have prenominal particles



Pre-verbal Position

(15a) **Actor Voice**
La'ih sineh nenekul *nuba'* ngen tekul ngimalem
 man DEM AV.PFV.spoon rice with spoon yesterday
 'The man spooned up rice with a spoon yesterday'

Only privileged arguments appear pre-verbally

(15b) **nuba'* nenekul la'ih sineh ngen tekul ngimalem

(15c) **Undergoer Voice**
Nuba' sikul *la'ih* *sineh* ngen tekul ngimalem
 rice UV.PFV.spoon man DEM with spoon yesterday
 'The man spooned up the rice with a spoon yesterday.'

(15d) **la'ih* *sineh* sikul nuba' ngen tekul ngimalem

Raising



(18a) **Actor Voice**

Uih	ngelinuh	<u>ieh</u>	nekuman	<i>nuba'</i>	ngimalem
1SG	AV.think	3SG	AV.PFV.eat	rice	yesterday

'I thought him to have eaten his rice yesterday'

(18c) *Uih ngelinuh *nuba'* nekuman ieh ngimalem

(18d) **Undergoer Voice**

Uih	ngelinuh	<u>nuba'</u>	kinan	<i>neh</i>	ngimalem
1SG	AV.PFV.think	rice	UV.PFV.eat	3SG	yesterday

'I thought the rice to have been eaten by him yesterday'

(18f) *Uih ngelinuh *ieh* kinan nuba' ngimalem

Raising



(18a) **Actor Voice**

Uih ngelinuh ieh tu'uh-tu'uh [nekuman *nuba'* ngimalem]
1SG AV.think 3SG real-REDUP AV.PFV.eat rice yesterday

'I thought him truly to have eaten his rice yesterday'

(18d) **Undergoer Voice**

Uih ngelinuh nuba' tu'uh-tu'uh [kinan *neh* ngimalem]
1SG AV.PFV.think rice real-REDUP UV.PFV.eat 3SG yesterday

'I thought the rice truly to have been eaten by him yesterday'

*ieh tu'uh-tu'uh nekuman *nuba'* ngimalem

Raising



(18b) leh leninuh kuh **tu'uh-tu'uh** [____ nekuman *nuba'* *dih*]
3SG UV.PFV.think 1SG real-REDUP AV.PFV.eat rice DEM
'I truly thought him to have eaten the rice'

(18e) Nuba' leninuh kuh **tu'uh-tu'uh** [____ kinan *la'ih* *sineh*]
rice UV.PFV.think 1SG real-REDUP UV.PFV.eat man DEM
'I truly thought rice to have been eaten by him'

Only privileged arguments can be raised

Control



(19a) Mesurung **ieh** **tu'uh-tu'uh** neh kamih [___ ngabi *nuba' nedih*]
Persuade 3SG real-REDUP PT 1PL.EXCL AV.finish rice 3SG.POSS
'We really persuaded her to finish her rice.'

(13b) Mesurung **ieh** **tu'uh-tu'uh** neh kamih [___ siren *dutur*]
persuade 3SG real-REDUP PT 1PL.EXCL UV.see doctor
'We really persuaded her to be seen by the doctor.'

Control



(20a) AV La'ih sineh nemerey **dedtur sidih** ngimalem [__ nibu *padey*]
man DEM AV.PFV.give woman DEM yesterday AV.plant rice
'The man allowed the woman yesterday to plant rice'

(20c) UV La'ih sineh nemerey **padey** ngimalem [___ sebuwen *dedtur sidih*]
man DEM AV.PFV.give rice yesterday UV.IRR.plant women DEM
'The man gave some rice yesterday for the woman to plant'

*La'ih sineh nemerey ngimalem **padey** [___ sebuwen *dedtur sidih*]

Only privileged arguments can be the controllee

Summary



The privileged argument has the **Type 2 properties**
expected of subjects

Binding



- The main challenge against treating the privileged argument as subject is the binding data.
- However, this would be expected if – following Manning (1996) and Manning and Sag (1998) – we assume that Type 1 properties actually identify the **highest semantic role** at the level of argument structure with core status
- Moreover, studies of binding within LFG have revealed that there is variation cross-linguistically in terms of the **nature of the binding domain** and constraints on **potential antecedents** (Bresnan et al. 2016, Dalrymple 2001)

Binding



- There are languages for which it is necessary to refer to the **thematic hierarchy** in order to correctly state the binding conditions
 - Albanian (Sells 1988)
 - Norwegian (Hellan 1988, Dalrymple & Zaenan 1991)
 - Balinese (Arka & Wechsler 1996)
- Moreover, the binding data in Kelabit gets more complex when we look at quantificational objects like ‘every child’...

Binding



- In AV, there is a **binding asymmetry**:

(23a) Kenep-kenep tesineh nu'uh anak nedih
every mother AV.look.after child 3SG.POSS
'Every mother_i looks after her_i child' (actor binds undergoer)

(23b) Tesineh nedih nu'uh kenep-kenep anak
mother 3SG.POSS AV.look.after every child
'Her_{*i/k} mother looks after every child_i' (undergoer cannot bind actor)

Binding



- In UV, there is NO **binding asymmetry**:

(24a) Kenep-kenep anak terenuwen *tesineh nedih*
every child uv.look.after mother 3SG.POSS
'Every child_i is looked after by her_i mother' (undergoer binds actor)

(24b) Anak nedih terenuwen *kenep-kenep tesineh*
child 3SG.POSS uv.look.after every mother
'Her_i child is looked after by every mother_i' (actor binds undergoer)

Binding



- Judgements need to be further corroborated...
- Moreover, the binding asymmetry appears to disappear when both arguments are post-verbal
- However, it is clear that **binding is rather complex** and a full account may require reference to the thematic hierarchy, functional hierarchy and linear precedence.
- Consequently, the binding data doesn't necessarily argue against the **privileged argument = subject** account in the way that e.g. Schachter assumed!



Privileged Argument as Topic



Privileged Argument as Topic?

- The main alternative to treating the privileged argument as subject is to treat it as a **topic**.
- Topics have been defined in the literature in a number of different ways. Two particularly prominent notions are:
 - **Discourse Topics** – central referents with high topic continuity (Cooreman, Fox and Givon 1984)
 - **Information Structure Topics** – identifiable/aboutness (Lambrecht 1994)
- The **UV undergoer** does not (necessarily) fit either of these definitions!



Kelabit UV in Discourse

(25) Nalap *neh* pupu'
 UV.PFV.fetch 3SG hitting.implement
 'She fetched something to hit with'

Nukab *neh* bubpu' daan
 UV.PFV.open 3SG door hut
 'Opened the door to the hut'

Nalap *neh* edteh kayuh
 UV.PFV.fetch 3SG one stick
 'Picked up a piece of wood'

Cooreman, Fox & Givón (1984) suggest that a discourse topic has **high topic continuity** in the sense that it has low referential distance (=is easy to identify in context) and high topical persistence (=remains important).

In this (fairly typical) stretch of discourse it is the actor that has high topic continuity (and not the undergoer)



Quantitative Measures

- In UV clauses in folk stories, actors have higher measures for **referential distance** and **topical persistence** than undergoers (see Hemmings 2017):

	Actor		Undergoer		Total No.
	High	Low	High	Low	
Referential Distance	49 92%	5 8%	36 68%	17 32%	53
Topical Persistence	41 77%	12 23%	23 43%	30 57%	53

Summary



The privileged undergoer does not appear to be the **discourse topic**
Is it the **information structure topic**?

Information Structure Topics



- The information structure topic is defined in terms of identifiability and aboutness (Lambrecht 1994).
- Often the privileged argument is the **topic** in this sense (which is expected given the cross-linguistic link between subjects & topics)
- However, this need not be the case...
 - Non-privileged actors can also be the information structure topic
 - Privileged roles can also convey focus information



Non-Privileged Actor as Topic

- The **aboutness test** (creating an overt hanging topic) suggests that the non-privileged UV actor can be the information structure topic:

(26a) Paul kediah, kinan *neh* bua' ebpuk
 Paul 3SG.EMPH UV.PFV.eat 3SG.GEN passionfruit
 'As for Paul, he ate the passion fruit'



Privileged Argument as Focus

- Question-answer pairs show that the privileged argument can have the role of **focus**:

(27a) Undergoer Voice

Q. Enun seni'er *muh*?
 what UV.PFV.see 2SG
 'What did you see?'

A. Edteh wayang seni'er *kuh* na'ah
 one video UV.PFV.see 1SG before
 'I just saw a video...'

(27b) Actor Voice

Q. lih suk kuman *buah' kaber sineh*?
 who REL AV.eat fruit pineapple DEM
 'Who is eating that pineapple?'

A. Peter suk kuman *buah' kaber sineh*
 Peter REL AV.eat fruit pineapple DEM
 'Peter is eating that pineapple.'



Privileged Argument as Focus

- The **contrast test** also suggests that privileged arguments can be in **focus**:

Context: Did Andy hit John? No...

(28a) Paul teh suk nemupu' *ieh*
 Paul PT REL PFV.AV.hit 3SG.NOM
 'It was Paul who hit him (John)'

(29b) Paul teh suk pinupu' *neh*
 Paul PT REL UV.PFV.hit 3SG.GEN
 'It was Paul that he (Andy) hit'

Adjunct Focus



- Moreover, if you focus an **adjunct**, voice choice doesn't seem to matter:

Context: Did Andy hit John yesterday? No...

(A)	Edto	ma'un	<u>t=ieh</u> PT=3SG.NOM	pinupu'	<i>neh</i>
	day	before		UV.pfv.hit	3SG.GEN
(B)	Edto	ma'un	<u>t=ieh</u> PT=3SG.NOM	nemupu'	<i>ieh</i>
	day	before		AV.pfv.hit	3SG.NOM

Summary



The privileged appears to be underspecified for its **information structure** role
voice interacts with word order, case-marking (prosody?) to express this!

Hence, there are good arguments for treating it as a **subject** and against
treating it as a **topic**



The Leverhulme Trust

Non-privileged Actor as Object

Actor as Object?



- The final piece of the puzzle is showing that the **UV actor** is an **object** (or non-subject core argument) rather than a subject
- This argues against the **actor as subject** approach.
- The same arguments also support identifying the **AV undergoer** as a **core argument**
- Hence, they argue against an ergative analysis in which AV is an **intransitive antipassive** construction.



AV Undergoer and UV Actor Core Properties

- The **AV Undergoer** and **UV Actor** share the following properties which distinguish them both from **subjects** and **obliques**

	Kelabit
NP rather than PP	✓
Post-verbal position	✓
No subject properties	✓
No fronting	✓



NP rather than PP

(32a) Actor Voice

La'ih sineh

man DEM

nemerey

PFV.AV.give

nuba'

rice

[ngen anak nedih]_{PP}

to child 3SG.POSS

'The man gave rice to his child'

(32b) Undergoer Voice

Birey

PFV.UV.give

la'ih sineh

man DEM

nuba'

rice

[ngen anak nedih]_{PP}

to child 3SG.POSS

'The man gave rice to his child'

AV undergoers and UV actors
are not coded like obliques

Post-verbal Position



(33a') Actor Voice

La'ih sineh

man DEM

ne-kuman

PFV-AV.eat

buah *kaber*

fruit pineapple

ngimalem

yesterday

'I ate pineapple yesterday'

(33b') Undergoer Voice

Kinan

UV.PFV.eat

la'ih *sineh*

man DEM

buah *kaber*

fruit pineapple

ngimalem

'The man ate that pineapple yesterday.'

Post-verbal Position



(33a) Actor Voice

*La'ih sineh ne-kuman

man DEM PFV-AV.eat

'I ate pineapple yesterday'

ngimalem

yesterday

buah' kaber

fruit pineapple

(33b) Undergoer Voice

*Kinan ngimalem

UV.PFV.eat yesterday

'The man ate that pineapple yesterday.'

la'ih sineh

man DEM

buah' kaber

fruit pineapple



Post-verbal Position

(33c) Actor Voice

La'ih sineh nenekul *nuba'* ngimalem ngen tekul
 man DEM AV.PFV.spoon rice yesterday with spoon

'The man spooned up rice yesterday with a spoon'

Hence, neither the AV undergoer nor UV actor patterns like an oblique

(33d) Undergoer Voice

Nuba' sikul *la'ih* *sineh* ngimalem ngen tekul
 rice UV.PFV.spoon man DEM yesterday with spoon

'The man spooned up the rice yesterday with a spoon'

Post-verbal Position



(34b) *La'ih sineh nemerey ngen anak nedih *nuba'*
rice
man DEM AV.PFV.give to child 3SG.POSS
For: 'The man gave rice to his child'

(34e) *Nuba' birey ngen anak nedih *la'ih* *sineh*
man DEM
rice UV.PFV.give to child 3SG.POSS
For: 'The man gave RICE to his child'

Adjunct Fronting



(35a) **nuba'*,
rice *la'ih* *sineh* nenekul ngen tekul
man DEM AV.PFV.spoon with spoon

For: 'Rice, the man spooned up with a spoon'

(35c) **la'ih sineh*,
man DEM *nuba'* sikul ngen tekul
rice UV.PFV.spoon with spoon

For: 'By the man, rice was spooned up with a spoon'

Adjunct Fronting



(35b) Ngen tekul, la'ih sineh nenekul *nuba'*
with spoon man DEM AV.PFV.spoon rice
'With a spoon, the man spooned up rice'

(35d) Ngen tekul, nuba' sikul *la'ih sineh*
with spoon rice UV.PFV.spoon man DEM
'With a spoon, the rice was spooned up by the man'

The AV undergoer
and UV actor both
differ from obliques

Summary



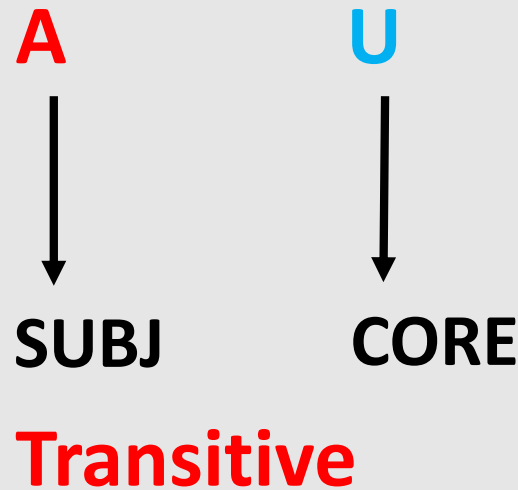
The UV actor looks more like an **object** (non-subject core argument) than a **subject!** (against actor = subject)

The AV undergoer looks like an **object** rather than an **oblique** (against the ergative analysis)

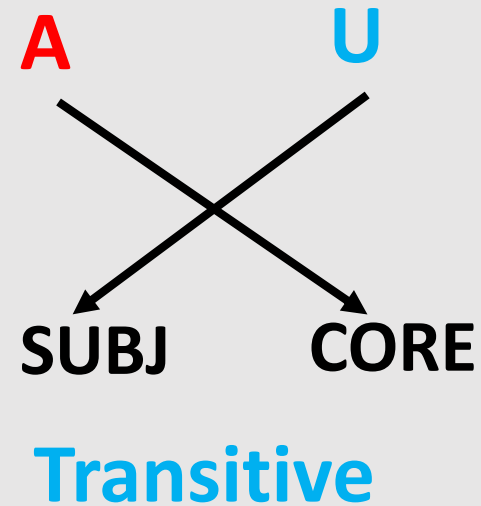
Summary

- Hence, we have motivated the following analysis of **argument to function mappings** in the different voice constructions (verbal forms):

Actor Voice



Undergoer Voice



Semantic Roles

Syntactic Functions

A = OBJ

- Norwegian existentials (Lødrup 2000)
- Mapudungan inverse (Arnold 1997)



The Leverhulme Trust

Implications & Conclusion

Conclusion



- In this paper, I have presented three main arguments for treating the privileged argument as **subject** in Kelabit:
 1. It has a range of cross-linguistic **subject properties** that distinguish it from other arguments in the clause
 2. It does not appear to have the cross-linguistic properties expected of **discourse or information structure topics**
 3. The non-privileged actor behaves like an *object* than subject.

Conclusion

- This has several **important implications**
- It supports the idea that **verbal morphology** encodes an alternation in the mapping of arguments to functions and results in multiple transitive clauses.
- Hence, it suggests that the best analysis of the data is **symmetrical voice**
- It also demonstrates the **importance of identifying grammatical functions** in Western Austronesian languages as a necessary precursor to understanding the true nature of the verbal morphology

Conclusion



- As for the question of subjects, it suggests that a **subject** can be identified in Kelabit and that the split may be linked to the mapping of actor to object.
- It further suggests that Western Austronesian languages and the split in subject properties need not refute the notion of subject being a **universal grammatical function**.
- Rather, it implies the need to **refine the definition** (and criteria for identification) on the basis of a more typologically varied set of languages (following the Manning/Kroeger approach).

Conclusion



- Finally, it suggests that **actors can be mapped to objects** which has implications for theoretical approaches to linking.
- Importantly, it suggests that default linking of actors to non-object function, does not necessarily apply for all languages and cannot be assumed to be universal
- Hence, this work makes an important contribution to our understanding of grammatical functions and Austronesian voice systems and highlights the importance of developing theoretical models that can account for the **typological facts**.



The Leverhulme Trust

Many Thanks!